

Porównanie tłumaczeń II Koryntian 11:13

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Bowiem tacy fałszywi wysłannicy pracownicy nieuczciwi podszywającymi się na wysłanników Pomazańca
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Bo oni są fałszywymi apostołami, nieuczciwymi pracownikami,* podszywającymi się pod apostołów Chrystusa. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	Bo tacy kłamliwymi wysłannikami*, pracownikami podstępными, zmieniającymi sobie postać na wysłanników Pomazańca**. ²⁾³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Bowiem tacy fałszywi wysłannicy pracownicy nieuczciwi podszywającymi się na wysłanników Pomazańca

¹⁾ <x>470 7:15</x>; <x>570 3:2</x>; <x>630 1:10</x>

²⁾ Lub: "kłamliwymi apostołami".

³⁾ Brak orzeczenia "są".